

CONSEJO PERMANENTE



OEA/Ser.G
CP/ACTA 1839/12
7 marzo 2012

ACTA
DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA
CELEBRADA
EL 7 DE MARZO DE 2012

Aprobada en la sesión del 22 de agosto de 2012

ÍNDICE

	<u>Página</u>
Nómina de los Representantes que asistieron a la sesión.....	1
Palabras del Secretario General	2
Palabras del Presidente del Consejo Permanente.....	3
Palabras del Vicepresidente del Ecuador.....	4

CONSEJO PERMANENTE DE LA ORGANIZACIÓN DE LOS ESTADOS AMERICANOS

ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA
CELEBRADA EL 7 DE MARZO DE 2012

En la ciudad de Washington, a las diez y nueve y treinta de la mañana del miércoles 7 de marzo de 2012, celebró sesión extraordinaria el Consejo Permanente de la Organización de los Estados Americanos para recibir al excelentísimo doctor Lenín Moreno, Vicepresidente del Ecuador. Presidió la sesión el Embajador Duly Brutus, Representante Permanente de Haití y Presidente del Consejo Permanente. Asistieron los siguientes miembros:

Embajador Allan Culham, Representante Permanente del Canadá
y Vicepresidente del Consejo Permanente
Embajador Denis Ronaldo Moncada Colindres, Representante Permanente de Nicaragua
Embajador Cornelius A. Smith, Representante Permanente del Commonwealth de las Bahamas
Embajador Roy Chaderton Matos, Representante Permanente de Venezuela
Embajador John E. Beale, Representante Permanente de Barbados
Embajador Guillermo Cochez, Representante Permanente de Panamá
Embajadora Gillian M. S. Bristol, Representante Permanente de Grenada
Embajadora Carmen Lomellin, Representante Permanente de los Estados Unidos
Embajador Hubert J. Charles, Representante Permanente del Commonwealth de Dominica
Embajadora María Isabel Salvador, Representante Permanente del Ecuador
Embajador Joel Antonio Hernández García, Representante Permanente de México
Embajador Leónidas Rosa Bautista, Representante Permanente de Honduras
Embajador Edgar Ugalde Álvarez, Representante Permanente de Costa Rica
Embajador Walter Jorge Alban Peralta, Representante Permanente del Perú
Ministro Martín Gómez Bustillo, Representante Interino de la Argentina
Embajador Luis Menéndez-Castro, Representante Interino de El Salvador
Ministro Consejero Jorge Collazo Uboldi, Representante Interino del Uruguay
Ministro Consejero Breno de Souza Brasil Dias da Costa, Representante Interino
del Brasil
Primera Secretaria Chantal Merryl Elsenhout, Representante Interina de Suriname
Embajador Víctor Tirado, Representante Interino de la República Dominicana
Segunda Secretaria Lauren Laverne Quiros, Representante Alterna de Belize
Lynen Ann Scott, Representante Alterna de Jamaica
Primera Secretaria Joy-Dee Davis-Lake, Representante Alterna de Antigua y Barbuda
Ministro Consejero Jorge Eduardo Contreras, Representante Alterno de Guatemala
Ministro Consejero Omari Seitu Williams, Representante Alterno de
San Vicente y las Granadinas
Ministro Juan Miguel González Bibolini, Representante Alterno del Paraguay
Primera Secretaria Kimari Amanda Shenelle Storey, Representante Alterna de Santa Lucía
Primera Secretaria Fiorella Caldera Gutiérrez, Representante Alterna de Bolivia
Ministro José Luis Ramírez, Representante Alterno de Colombia
Consejero Frank Tressler, Representante Alterno de Chile
Embajador Bocchit Edmond, Representante Alterno de Haití

También estuvieron presentes el Secretario General de la Organización, doctor José Miguel Insulza, y el Secretario General Adjunto, Embajador Albert R. Ramdin, Secretario del Consejo Permanente.

El PRESIDENTE: Je déclare ouverte cette séance extraordinaire du Conseil permanent, convoquée pour accueillir Monsieur Lenín Moreno, Vice-président de la République de l'Équateur.

En ma qualité de Président du Conseil permanent de l'Organisation des États Américains, il me fait plaisir d'accueillir Monsieur Lenín Moreno pour la première fois dans cette Maison des Amériques et de lui souhaiter la plus cordiale bienvenue. Nous accueillons et saluons également avec grand plaisir la délégation qui l'accompagne. Vous êtes tous les bienvenus.

Monsieur le Vice-président, votre visite d'aujourd'hui nous honore. Vous représentez, de par la hiérarchie de votre poste, le peuple frère équatorien, auquel nous unissent des liens d'amitié et de coopération. Vous êtes aussi à nos yeux l'expression de la ténacité de l'être humain face à l'adversité.

PALABRAS DEL SECRETARIO GENERAL

El PRESIDENTE: J'ai maintenant l'honneur d'inviter Monsieur le Secrétaire général, qui fera l'allocution initiale de cette séance. Monsieur le Secrétaire général, vous avez la parole.

El SECRETARIO GENERAL: Muchas gracias, Presidente. En nombre de la Organización de los Estados Americanos, quiero saludar al Vicepresidente de la República del Ecuador, el doctor Lenín Moreno Garcés, y celebrar con todos los Estados Miembros su primera visita oficial a nuestra Organización.

El Vicepresidente Moreno ha tenido una destacada carrera profesional y política en su país. Esto lo ha llevado a asumir la Vicepresidencia del Ecuador, desde donde se ha convertido en un motor fundamental de todos los programas que el Gobierno lleva a cabo para promover la inclusión económica y la participación plena de todos los ecuatorianos en la vida de la Nación.

Entre esas políticas, programas y acciones, hay una de importancia muy grande que nos convoca aquí: la participación de personas con discapacidad en todos los aspectos de la vida y sociedad.

El señor Vicepresidente ha dicho, y lo cito: "la discapacidad no es incapacidad". Por eso queremos escuchar con mucha atención la presentación del programa de atención integral de la Misión Solidaria Manuela Espejo que desarrolla la Vicepresidencia de la República del Ecuador a favor de las personas con discapacidad desde el 2010, y que ya es replicado en siete países de América Latina.

Nosotros también tenemos una responsabilidad importante en esta materia, como usted sabe señor Vicepresidente. Nuestros Estados Miembros adoptaron la Convención Interamericana para la Eliminación de Todas las Formas de Discriminación contra las Personas con Discapacidad, que entró en vigor el 14 de septiembre de 2001, y cuya Secretaría funciona desde el año 2006.

Esta Convención tiene como objetivo: "la prevención y eliminación de todas las formas de discriminación contra las personas con discapacidad y propiciar su plena integración en la sociedad", y marca, en la misma línea que usted ha planteado, un cambio en el concepto de discapacidad, pasando de una preocupación en materia de bienestar social, a constituir una cuestión de derechos humanos, reconociendo que las barreras y prejuicios de la sociedad son en sí mismos una

discapacidad. La Convención también busca otorgar más oportunidades para la gente, expandir la noción de ciudadanía y crear un ámbito eficaz para el desenvolvimiento pleno de las personas.

Esta Convención está en acción en nuestra Organización y aprovecho, una vez más, para agradecer al Gobierno de Panamá por haberla acogido y haber sido el motor fundamental de su acción. Creo que es importante señalar esto, ya que la Convención ha sido posible gracias a la colaboración de Panamá, sin dejar de reconocer el trabajo importante de otros países que han contribuido con su esfuerzo, como Canadá y El Salvador, el cual preside la Convención actualmente.

Me uno a la expresión humana, señor Vicepresidente, que usted siempre ha cultivado con tanta gracia, de que “el primer gesto de la solidaridad de un ser humano es su sonrisa”. Creo que usted ha sido siempre, no solamente un constructor de institucionalidad y de política, sino también un motivador a través de teorías sobre los modos de la excelencia conductual. Le agradecemos mucho su presencia entre nosotros.

Entiendo que usted ya hizo una presentación en estos días –o la va a hacer– ante la Organización de las Naciones Unidas, y quiero felicitarle, junto con muchos otros latinoamericanos, por la promoción de su candidatura al Premio Nobel de la Paz, que algunos ciudadanos ecuatorianos han promovido de manera espontánea y con entusiasmo por la enorme actividad que usted ha realizado a favor de su pueblo.

Quiero extenderle nuestra bienvenida y agradecerle su presencia nuevamente. Gracias.

El PRESIDENTE: Merci beaucoup, Monsieur le Secrétaire général.

PALABRAS DEL PRESIDENTE DEL CONSEJO PERMANENTE

El PRESIDENTE: Mesdames et Messieurs, Notre illustre visiteur, Monsieur Lenín Voltaire Moreno Garcés, a fait ses études à l'Université Centrale de l'Équateur, où il a obtenu une licence en administration publique. Son intérêt à comprendre la condition humaine l'a amené plus tard à faire des études de psychologie.

Après avoir perdu la mobilité de ses jambes et suite à un long processus de rétablissement, il est devenu un motivateur professionnel, donnant des conférences dans lesquelles il transmet un message de joie, de solidarité et d'amour.

Il a créé la fondation Eventa pour promouvoir l'humour et la joie en tant que style de vie, à partir de son expérience personnelle. Il est l'auteur de près de 10 livres sur sa théorie de l'humour.

Dans le secteur public, le Vice-président Moreno a occupé la direction administrative du Ministère du Gouvernement en 1996. Sa carrière a commencé en 1976 comme Directeur du Centre de formation professionnelle continental, poste qu'il a occupé pendant deux ans.

Monsieur Moreno a une vaste expérience dans le domaine du tourisme, et au sein du secteur privé il a occupé un poste de directeur ou d'administrateur de diverses institutions.

Monsieur Moreno a reçu divers diplômes Honoris Causa, notamment de l'Université des Amériques, de l'Université technique du Nord de l'Équateur et de l'Université San Martín de Colombie.

Dans sa trajectoire comme Vice-président constitutionnel de l'Équateur, Monsieur Moreno a reçu diverses marques de reconnaissance, comme la médaille "Fray Jodoco Ricke", de l'Église équatorienne, l'Ordre du Soleil, au niveau de Grand Croix, l'Ordre Antonio José Irisarri et l'Ordre du mérite à la démocratie, remis par les gouvernements du Pérou, du Guatemala et de la Colombie, respectivement.

Diverses organisations et institutions sociales ont reconnu les travaux du Vice-président Moreno en faveur des personnes handicapées et pour cette raison, le 31 janvier dernier, elles ont présenté officiellement sa candidature au Prix Nobel de la Paix 2012.

PALABRAS DEL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR

EL PRESIDENTE: Monsieur le Vice-président, votre présence au sein de cet auguste forum nous remplit de joie. Je vous souhaite de nouveau la bienvenue à notre Organisation, et c'est avec plaisir que je vous cède la parole.

EL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR: Estimado señor Presidente de esta muy estimada institución, estimado señor Secretario General, Representantes de países hermanos, queridas amigas, queridos amigos:

La verdad es que el propósito fundamental de mi presencia acá es el de comunicar un entusiasmo, el mismo entusiasmo que hemos llevado a aproximadamente siete de los países hermanos. Este es un entusiasmo que acompaña a un país pequeño pero que quiere entrañablemente a América, y que en el momento en que tiene algo agradable que contar, lo único que hace es salir a contarlo. Ese es precisamente el motivo de mi presencia acá.

La verdad es que en Ecuador se está produciendo algo sustancialmente y estructuralmente importante con respecto a los derechos de las personas con discapacidad. Esto arrancó desde el mismo momento en que el economista Rafael Correa Delgado, Presidente de la República del Ecuador, en campaña, ofreció que los privilegiados de su Gobierno –que hemos llamado de la Revolución Ciudadana, entendiéndolo por revolución no el tipo de revolución que se hacía el siglo pasado, acompañada de mochilas y armas, sino una revolución cargada de entusiasmo, cariño, afecto y respeto a los demás– iban a ser los que llamábamos "los olvidados entre los olvidados" y "los postergados entre los postergados", y a los cuales ofrecimos que iban a ser los "privilegiados entre los privilegiados".

El Presidente Rafael Correa, en el primer Gabinete que tuvimos, había manifestado que los derechos y problemas de las personas que componen sectores llamados de atención prioritaria en la nueva Constitución tenían que ser tratados de manera integral en un Gobierno de Revolución con la posibilidad de solucionarlos al cien por ciento. Inclusive, recuerdo las palabras del Presidente Rafael Correa cuando manifestó que si no estamos en capacidad de solucionar los problemas de los ecuatorianos en su totalidad, mejor nos vayamos a la casa y dejemos que otras personas lo hagan.

Ventajosamente, así lo entendí yo, y con el grupo de la Vicepresidencia de la República del Ecuador, al cual el señor Presidente había encargado tratar el tema de ayudar a la gente con discapacidad, nos hicimos el propósito de cumplir el objetivo de resolver sus problemas, ojalá en su totalidad. Nosotros hicimos el firme juramento de que no íbamos a descansar hasta que la última persona con discapacidad sea atendida plenamente.

En un comienzo, nosotros pensamos que nuestro objetivo para las personas con discapacidad se debía hacer mediante estudios profundos, análisis muy serios, conferencias, foros, mesas redondas y estadísticas, hasta que nos dimos cuenta que no era por ahí. La mejor forma de cumplir con ese objetivo, definitivamente, es hacerlos realidad estando ahí en el sitio donde las papas queman –como decimos nosotros. Entonces fuimos hasta lo más recóndito de la Amazonía ecuatoriana, hasta lo más alto, elevado e intrincado de la Cordillera de los Andes, y hasta lo más lejano de la costa para buscar a los ecuatorianos con discapacidad. Al encontrar a esa gente, nos encontramos con una realidad extremadamente lamentable. En ese momento se hizo muy importante para nosotros empezar a tener una norma y empezar a tener un marco legal que nos permita ejecutar un programa de atención integral a las personas con discapacidad.

Primero, acudimos a esta querida institución, la Organización de los Estados Americanos y a la Organización de las Naciones Unidas, apresurados a ser el vigésimo país en firmar la Convención de las Naciones Unidas sobre los Derechos de las Personas con Discapacidad y su Protocolo Facultativo. Con la vigésima firma prácticamente eso se implementaba en todo el orbe.

Inmediatamente después, pedí al Presidente de la República que declare la atención a las personas con discapacidad como política de Estado e inmediatamente declaramos en emergencia, como no podía ser de otra manera, la atención a las personas con discapacidad. El Presidente, al igual que la Vicepresidencia del Ecuador, entendió que no se escatimará ningún tipo de recurso ni económico, ni técnico, ni humano, ni administrativo para dar atención a las personas con discapacidad.

En primer lugar, hicimos un estudio piloto en la Provincia de Cotopaxi, que está ubicada hacia el centro del Ecuador y tiene un índice elevado de discapacidad. En un comienzo, debo serles sincero, nosotros dijimos más de una vez que habíamos metido la pata. Por eso nos entusiasamos tanto en que ojalá ustedes, todos los países hermanos, nos visiten en Ecuador y sepan exactamente lo que hemos hecho, para que se enteren también de las instancias en las cuales nos hemos equivocado para que ojalá no se repita lo que les voy a contar.

Nosotros acudimos a realizar un estudio llamado “Misión Manuela Espejo” con la ayuda de la hermana República de Cuba, siempre tan generosa en estos aspectos. Manuela Espejo fue una heroína intelectual de mediados del siglo XVIII que acompañaba a su hermano, Francisco Javier Eugenio de Santa Cruz y Espejo, médico muy connotado y conocido, científico, filósofo, político, abogado, pero sobre todo, revolucionario en esos tiempos en los cuales ya se hablaba de los derechos de los seres humanos. Entonces, Manuela Espejo acompañaba a su hermano a colocar unas banderitas que decían, si mal no recuerdo: *Salva Cruce, liber esto. Felicitatem et gloria consequuto*, es decir, “al amparo de la cruz, ser felices y ser libres”.

Esta mujer escribía unos versos preciosos con el seudónimo de Erofilia y la razón por la cual nosotros tomamos su nombre para la Misión es porque cien años antes de Florence Nightingale, que es el referente de las enfermeras del mundo, Manuela Espejo ya iba a un hospital que se llamaba San

Juan de Dios, que ahora es el Museo de la Ciudad, a atender a no menos de quince a veinte personas al día.

En esos tiempos, eran muy comunes los heridos por revueltas, por erupciones, por terremotos, por pestes, y era muy necesaria la acción de mujeres solidarias como Manuela Espejo. Tomamos entonces el nombre de Manuela Espejo por su concepción libertaria y libérrima de la vida, y porque en el Ecuador, gracias al oscurantismo, los nombres de las mujeres, de todas las heroínas del Ecuador habían quedado prácticamente sepultados por la historia, y era hasta prohibido de mencionarlas.

Entonces fuimos a la Provincia de Cotopaxi y empezamos un estudio biopsicosocial y clínico-genético a cada una de las personas con discapacidad. Después de un mes a un mes y medio de haber comenzado el estudio, ofrecimos que cuando esté acabado en su totalidad, íbamos a regresar con ayudas técnicas, con vivienda y con otras cosas que necesite la gente discapacitada.

Y casualmente una hija mía, que está acá presente –por eso la traje– en el momento en que le conté lo que estábamos haciendo me dijo: Papá, perdóname, ¿Y cuándo les van a dar las sillas de ruedas? ¿Cuándo les van a dar las muletas? ¿Cuándo les van a dar los *kits* para personas con discapacidad? ¿Cuándo les van a dar los audífonos? ¿Cuándo les van a dar las casas? Y después de que yo le responda que cuando termináramos el estudio, en uno a dos años, ella me dijo: ¿Papá, y crees tú que ellos pueden esperar?

A partir de ese momento, las cosas necesarias para mejorar la vida de los discapacitados acompañaron el estudio. Ventajosamente, hubo una unidad de voluntades entre todos los Ministerios del Ecuador y todas las instituciones públicas y privadas apoyaron para proveer sillas de ruedas, audífonos, camas y colchones antiescaras. Para quienes no conozcan lo que es una escara, es una llaga profunda, extremadamente sensible y muy difícil de tratar adquirida por personas que no tienen movilidad debido a presión excesiva sobre un sitio del cuerpo. Las escaras a veces llegan hasta el hueso y pueden provocar osteomielitis y cáncer.

Fuimos a la provincia de Cotopaxi para entregarles todo aquello a los discapacitados. Inclusive, tuvimos una experiencia linda, y digo experiencia linda porque alguna vez tuvieron que caminar seis u ocho horas, en el páramo, en escarpada, para ubicar donde supuestamente se encontraba una persona con discapacidad.

Y llevaron camas, colchones, sillas de ruedas, todo, porque ni siquiera sabían qué discapacidad tenía la gente a la cual llevaban las cosas. Y después regresaban con todas las cosas porque no había sido acertado el dato de localización de las personas, pero se sentían contentos de haber ido. Con ese criterio se acudió a todos los sitios del Ecuador y de esa manera detectamos trescientas mil personas con discapacidad.

Recalco que de poco habían servido los estudios realizados. Lastimosamente, parece que en más de una ocasión lo único que se hacía era tomar el estudio realizado en otro país, borrar su nombre, y colocar encima el del Ecuador. ¡Que vergüenza, que vergüenza! ¡Esos estudios costaron tanto dinero! ¡Que vergüenza! Eran estudios falsos que bajo ninguna circunstancia reflejaban la realidad de nuestro país.

Encontramos casi trescientas mil personas con discapacidad, incluyendo a quince mil personas con discapacidad física o intelectual severas, luego de dos años de este estudio. A veces las cifras son demasiado frías, demasiado cadavéricas, realmente.

Mis queridos amigos, generalmente esos seres humanos son pobres, porque lastimosamente ahí es donde se da la mayor cantidad de ese tipo de discapacidades. Y son seres humanos que no se pueden mover sino con movimientos convulsivos que a veces resurgen de su propio cuerpo, y que deben quedarse desde las cinco de la mañana amarrados con cadenas o con sogas a su cama después de que la mamá, porque generalmente son las mamás de los discapacitados las que llevan el problema, salga para poder trabajar, y quedan todo el día viendo el techo. A esas personas los llamábamos de discapacidad intelectual severa porque creíamos que eran tal vez como animalitos que no podían pensar.

Hace unos tres o cuatro meses estuve en el Japón, donde existen avanzados estudios con respecto a la capacidad intelectual de ese tipo de seres humanos que quedan viendo el techo todo el día. Y claro, como quedan viendo el techo todo el día y han tenido capacidad intelectual suficiente como para desarrollar esquemas mentales de imaginación y de creatividad, pues muchos de ellos hasta tienen una inteligencia superior. Esto es lo mismo que ocurre con el científico Stephen Hawking, quien es seguramente la mente más brillante que ha dado la física.

Pues bien, encontraron a gente genial, y en este momento, valiéndose de aparatos sofisticados, especializados, de computación, han conseguido que puedan comunicarse. Los están graduando de bachilleres y próximamente seguirán sus estudios universitarios. Esos seres humanos que quedaban viendo el techo todo el día. Su madre se iba a trabajar y regresaba a las nueve o diez de la noche, porque ustedes entenderán que así lo obliga la lejanía en transporte público en la que quedan las casas de la gente pobre. Decidimos atenderlos a ellos también.

A partir de ese momento hemos atendido a 220.000 personas y entregado 481.000 ayudas técnicas. Además hemos creado siete subsecretarías regionales y veinticuatro Centros de Atención Integral Manuela Espejo, donde las personas con discapacidad pueden acudir ante cualquier necesidad que tengan.

En referencia a las personas con discapacidad física o intelectual severa, decidimos que era mejor que no acudan a centros especializados, sino capacitar a las madres, familiares o a una persona solidaria, en más de una ocasión una monjita, para que acudan todos los días a atender a la persona con discapacidad durante todo el día y que dejen de trabajar. Nosotros entregamos el equivalente a un salario mínimo mensual a la persona que los atiende, con la condición de que deje de trabajar. No solamente eso, sino que además proporcionamos capacitación en fisioterapia, nutrición, salud e inclusive en autoestima, y hacemos una supervisión.

Pero algo más importante todavía: gracias al estudio biopsicosocial clínico-genético, georeferenciado, estamos en capacidad de ubicar la casa de cada una de las personas con discapacidad en el país mediante sistema satelital.

Las personas nos dirán: ¿Para qué nos sirve eso? Pues para poder supervisar adecuadamente el cumplimiento de la tarea por parte de las personas que cuidan a los discapacitados. Y en el momento en que hubo el peligro de tsunami por el terremoto del Japón, mis queridos amigos, gracias al sistema satelital, en menos de dos horas y media habíamos desalojado a todas las personas con

discapacidad que viven en el perfil costanero ecuatoriano y les habíamos colocado a buen recaudo en albergues. Y después que pasó el peligro, los volvimos a sus sitios.

¡Qué importante es hacer las cosas bien! ¡Qué importante es hacer las cosas bien!

Pero me gustaría que vean un video.

[Pausa.]

Es importante el aspecto comunicacional, porque de esa forma logramos sensibilizar a todo un pueblo. En este momento, debo ser extremadamente grato con el pueblo ecuatoriano, en términos generales, porque la ciudadanía, las personas con discapacidad, familiares de las personas con discapacidad, instituciones públicas y privadas, como esta noble institución, incluso gobiernos, siempre estuvieron atentos a darnos ayuda.

[Se muestra un video.]

EL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR: Les decía que el aspecto comunicacional de la Misión Solidaria Manuela Espejo es muy importante porque sensibiliza la gente. Nosotros estamos informando permanentemente a los ecuatorianos acerca de lo que hacemos en el Programa e inclusive realizamos marchas. No se olviden ustedes, queridos amigos, que en más de un país y en más de un sitio de cada uno de los países, todavía se cree que la discapacidad es un castigo divino e inclusive se sataniza a las personas con discapacidad y se las considera diabólicas.

En esas circunstancias es importante que se sensibilice a un pueblo en su totalidad para que no equivoquen el concepto de dignidad. No son las personas con discapacidad las que recuperan la dignidad –que quede bien claro– es la sociedad miserable que las tenía invisibilizadas la que recupera la dignidad en el momento en que atiende a las personas con discapacidad. No son las personas con discapacidad las que recuperan la dignidad, sino la sociedad miserable. Y así lo reconoció la sociedad ecuatoriana y los padres de familia decidieron sacar a sus hijos orgullosos a la calle y hacer marchas. Póngale el video de la marcha, por favor, si lo tiene a la mano.

[Se muestra el video de la marcha.]

El comportamiento humano debe resolver muchísimas paradojas ¿verdad? Una de las paradojas es la de creer, como lo hacían los políticos, que como las personas con discapacidad no votaban, no había para que atenderlas sino únicamente hacer un show. Cada vez que un político asistía a un pueblo escogía a una persona con discapacidad en la campaña, le subía a la tarima y le entregaba ante todo el pueblo, “muy generosamente”, una silla de ruedas. Creían que eso era lo único que se podía hacer para lograr el apoyo y la voluntad popular. ¡Qué equivocados estaban! Para que vean ustedes que la vida está llena de paradojas y que una de esas paradojas era precisamente esa.

Mis queridos amigos, el trabajo que hemos hecho con las personas con discapacidad le ha valido a la Vicepresidencia de la República una aceptación del 95 por ciento de la población ecuatoriana. Esta es una aprobación que no le interesa a la Vicepresidencia, porque, le manifestaba al economista Rafael Correa, esto ha sido para mi debut y despedida –yo ya no voy más en la política– pero es para que ustedes vean que se necesita cambiar los conceptos y quebrar un poco el esquema.

La solidaridad, sin duda alguna, es el valor más noble que tiene el ser humano. De todo el abanico inmenso, del espectro inmenso de valores que tiene el ser humano, sin duda el más hermoso de todos es la solidaridad.

¿Cuándo entenderemos los seres humanos que no somos diferentes el uno al otro? Este mismo momento que estamos acá, en el tiempo aproximadamente de quince minutos que llevo hablándoles, yo me he apropiado de aproximadamente un millón de átomos de cada uno de ustedes. Mediante la respiración soy dueño de un millón de átomos de cada uno de ustedes, y cada uno de ustedes es dueño de átomos que estaban dentro de mi cuerpo. ¿Cuándo entenderemos que estamos compuestos por los mismos elementos químicos? Inclusive, la física cuántica desde Albert Einstein nos demostró que el concepto de lo absoluto del tiempo no existe, que el tiempo es relativo y que, de repente, el tiempo no es sino una ilusión de nuestra conciencia.

También, hace aproximadamente unos tres meses estuve en Viena y me enteré de un experimento maravilloso que hace el físico Anton Zeilinger, en el cual demuestra que la distancia tampoco existe y la física cuántica moderna así lo determina. Es posible que el tiempo, el espacio y la distancia no sean sino una ilusión de la conciencia humana, y que a la final somos todos exactamente lo mismo: una gran unidad. Esa es la base, el fundamento de la física profunda para el comportamiento solidario de los seres humanos. La solidaridad no puede tener localidad ni temporalidad, debe ser permanente, y se consolida más si tenemos conciencia de que el otro no es diferente a nosotros mismos. La misma naturaleza tampoco es diferente a nosotros mismos, ya que al final compartimos los mismos elementos químicos.

Ponga, por favor, el video de las marchas que le había pedido.

Antes, las personas con discapacidad se encontraban escondidas en sus casas, no solo avergonzadas sino avergonzando porque, además, sus familiares y sus amigos se sentían avergonzados de ellos. En el Ecuador ya no ocurre eso o se ha disminuido considerablemente esa aberración. Ahora las personas con discapacidad salen a la calle con la frente en alto junto a sus familiares y se integran al desarrollo nacional.

Además, hay una excelente noticia para los ecuatorianos: a fines de este año no habrá una sola persona con discapacidad que quiera y pueda trabajar, que no tenga trabajo. Es decir, vamos a alcanzar el pleno empleo de las personas con discapacidad. La norma indica que por lo menos el 4 por ciento de todas las nóminas de las empresas en el Ecuador estarán compuestas de personas con discapacidad. Este fin de año tendremos los 38.000 empleos que requerimos para que las personas con discapacidad que no tienen trabajo, tengan trabajo. ¿Tenemos el video?

[Se muestra el video.]

EL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR: Nosotros realizamos marchas en todos los sitios, en las cuales incentivamos a que todas las personas con discapacidad salgan a la calle y que sus padres se sientan orgullosos de ellos. No olvidemos que por la dialéctica natural, las personas con discapacidad desarrollan potenciales extraordinarios, de los cuales no voy a conversar porque los conocen bastante bien.

A las marchas que hacemos atienden ríos de gente. No solo personas con discapacidad, sino también de gente que acompaña y que dice: queremos respetar los derechos de las personas con

discapacidad. En Ecuador tenemos una buena noticia para las personas con discapacidad: en el Ecuador ya no se venden sillas de ruedas. En un comienzo nos daba mucho recelo ir a repetir la entrega de una sillas de ruedas a una persona. Pero decidimos, con el Presidente Rafael Correa, que si una persona pide dos sillas de ruedas se las damos; si una persona tiene una silla de ruedas y pide otra, se la damos. El problema es que después, esa persona no tiene donde poner la otra silla.

En el Ecuador las sillas de ruedas, las muletas, los andadores y los audífonos ya no tienen precio. Cualquier persona puede pedirlos sin costo alguno. Consideramos que esa es una extraordinaria noticia. Además, hemos trabajado sobre otros aspectos. A cada una de las personas con discapacidad física o intelectual severa le damos una casa, modesta pero accesible y con todos los servicios. No solamente les damos una casa, sino que se la damos amoblada. Hemos construido hasta ahora cerca de 5.000 casas; este año vamos a construir 6.000 y el próximo año terminaremos de entregar a todos los discapacitados una casa para que puedan vivir de una forma medianamente digna.

Hemos actuado sobre muchos otros temas como la inclusión educativa, inclusión laboral, inclusión recreativa, inclusión deportiva, pero también nos hemos preocupado del aspecto artístico. Tenemos algunas obras preciosas hechas ya. Una obra que es lindísima se llama “Sueños” y en ella participan únicamente niños y jóvenes con discapacidad intelectual. Es una obra musical, teatral, preciosa.

[Se muestra el video.]

EL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR: No voy a atosigarlos con información. Santiago Guillermo es un pintor, pinta con la boca, no tiene movilidad en sus brazos. Llevamos a otro grupo a las Olimpiadas en Corea. Hacemos ferias lúdicas inclusive en las cuales participan niñas y niños con discapacidad. Un ejemplo es la obra Sueños, que cada vez que se presenta en el Ecuador se llena el teatro y se agotan las entradas cinco o seis días antes.

Hemos trabajado sobre varios aspectos más, incluyendo orquestas sinfónicas inclusivas en cada una de las provincias del Ecuador, e incluso tenemos coros para personas con discapacidad visual. También, gracias al apoyo que obtuvimos del presidente de *Cirque du Soleil* o Circo de Sol, el señor Guy Laliberté, estamos trabajando sobre un circo que rescata a niños de la calle y a personas con discapacidad.

Conjuntamente, hacia fines del año antepasado hicimos una reunión de Vicepresidentes de América, a quienes invitamos a participar con el gran propósito de defender los derechos de las personas con discapacidad. Allí firmaron un compromiso y tuvieron la gentileza de solicitar nuestra ayuda para que les compartamos nuestra experiencia. Entonces, en otra paradoja, no con generosidad de nuestra parte sino con la generosidad de los países que querían cooperar –ya que cuando un hermano ayuda a otro no es generoso el que ayuda sino el que se deja ayudar– acudimos inmediatamente a asistirlos. Ponga el video, por favor.

[Se muestra el video.]

EL VICEPRESIDENTE DEL ECUADOR: Algo que se ha rescatado en el Ecuador ha sido la confianza en el ser humano, la fe y la esperanza. Hemos tenido tanto optimismo entre la gente, que cuando vamos a cada provincia del Ecuador con el equipo interministerial e interinstitucional, nos toca desechar, lastimosamente, a centenares de personas que quieren trabajar gratuita y

solidariamente, para poder quedarnos solo con el número de voluntarios que necesitamos. Es decir, que lo único que hace falta, mis queridos amigos, es encender la llama de la solidaridad y de la humanidad, en la cual no hay que perder la esperanza, y la gente acudirá inmediatamente.

Estamos trabajando sobre tamizaje, sobre prevención, y sobre inclusión. Y realmente, mis queridos amigos, eso es todo. Les hago un cariñoso llamado a ustedes, quienes son los Representantes de nuestros países hermanos, para que vengan al Ecuador y vean lo que estamos haciendo. A lo mejor obtienen alguna experiencia y nos pueden ofrecer alguna crítica para poder aplicarla al país, que es lo más importante. Estoy seguro de que con la imaginación y la creatividad que tienen los países hermanos, ustedes sabrán darnos enseñanzas y podrán devolver, en forma potencializada, aquello que nosotros les entregamos.

Señor Secretario General, señor Presidente, queridos amigas y amigos, eso es todo. Muchísimas gracias por su atención.

[Aplausos.]

El PRESIDENTE: Merci, Monsieur le Vice-président. Au nom du Conseil permanent, je tiens à vous dire un grand merci pour ces fortes paroles, ces paroles d'espoir et surtout d'avoir partager avec nous vos positives expériences dans votre pays. Merci.

[Aplausos.]

Je demanderais aux représentants de ne pas quitter leur siège pendant que le Vice-président de l'Équateur, Monsieur Lenín Moreno et sa délégation se retirent de la salle et à saluer les différentes délégations.

[El Vicepresidente del Ecuador, acompañado por su comitiva, abandona el salón.]

Cette séance est levée.

ISBN 978-0-8270-5893-4